

Матье Мирей

11.03.03.

ГЕРОЙ ДНЯ

МИРЕЙ МАТЬЕ



МИРЕЙ Матье - не просто певица. Она часть той Франции, которой мы восхищаемся. Мы смотрим на поющую артистку, и наше сердце переполняется любовью к ней и к Франции.

После долгой разлуки мы опять встретились с любимой певицей. Мирей дала в Петербурге один единственный концерт. В ее исполнении прозвучали как новые, так и старые песни. А знаменитую русскую песню "Очи черные" Мирей исполнила на языке оригинала, то есть по-русски. Пересказу это не поддается. Это надо было слышать!

Интересно, что в этот свой приезд Мирей гораздо больше говорила по-русски, чем много лет тому назад. Похоже, что перед поездкой в Россию Мирей брала уроки русского языка. И не одна, а вместе со своей матерью, которая тоже присутствовала на концерте в Ледовом дворце. Мама Мирей сидела в первом ряду и иногда комментировала происходящее по-русски. Но песни дочери на русский язык не переводила. Ведь Мирей всегда поет сердцем. И поэтому ее песни не нуждаются в переводе.

Савелий ФЕДОРОВ

с. 105 - 2003 - 11 марта - с. 70